|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Macintosh HD:Users:bilodeau:Desktop:logos:template 2017:un.emf | unep-2017-ru-blk-sm2 |  |
|  | | Distr.: General  1 November 2024  Russian Original: English |

**Конференция Сторон Конвенции   
о биологическом разнообразии**

**Шестнадцатое совещание**

Кали, Колумбия, 21 октября – 1 ноября 2024 года

Пункт 8 повестки дня

Прогресс в подготовке задач и обновлении национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия Сторонами в соответствии с Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программой в области биоразнообразия

Решение, принятое Конференцией Сторон Конвенции о биологическом разнообразии 1 ноября 2024 года

16/1. Обзор осуществления: результаты определения национальных задач и обновления национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия

*Конференция Сторон*,

*ссылаясь* на принятие механизмов планирования, мониторинга, отчетности и обзора в решении [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-ru.pdf) от 19 декабря 2022 года,

*отмечая* итоги региональных и субрегиональных диалогов по национальным стратегиям и планам действий по сохранению биоразнообразия, а также обмен информацией и опытом в рамках этих диалогов и выражая свою признательность Сторонам, организовавшим проведение диалогов на своей территории, а также Сторонам и организациям, предоставившим соответствующую финансовую и материально-техническую поддержку,

*отмечая с признательностью* поддержку, оказанную многим Сторонам Глобальным экологическим фондом и его учреждениями-исполнителями в целях содействия пересмотру и обновлению национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия, в то же время с обеспокоенностью отмечая, что не все Стороны, имеющие право на получение помощи, получили такую помощь или получили ее своевременно,

*признавая*, что пересмотр или обновление национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия в соответствии с Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программой в области биоразнообразия[[1]](#footnote-2) зависит от предоставления надлежащих, достаточных, предсказуемых и доступных средств осуществления, включая финансовые ресурсы, а также от создания и развития потенциала, научно-технического сотрудничества и передачи технологий, в частности для Сторон из числа развивающихся стран,

1. *поздравляет* Стороны по случаю представления ими своих пересмотренных и обновленных национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия в свете Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия, перечисленных в приложении I;

2. *отмечает с удовлетворением,* что ряд Сторон, перечисленных в приложении II, представили свои национальные задачи, приведенные в соответствие с глобальными задачами Рамочной программы, либо в виде отдельного документа, либо в рамках представления своих национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия, в соответствии с шаблоном представления отчетности, приведенным в приложении I к решению [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-ru.pdf), и с использованием онлайнового инструмента представления отчетности в механизме посредничества;

3. *настоятельно* *призывает* Стороны, которые еще не сделали этого, во исполнение решения [15/6](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-15/cop-15-dec-06-ru.pdf) в кратчайшие сроки пересмотреть или обновить свои национальные стратегии и планы действий по сохранению биоразнообразия;

4. *призывает* Стороны обеспечить возможность всестороннего и эффективного участия и вовлечения женщин, коренных народов и местных общин, молодежи, организаций гражданского общества, научных кругов, частного сектора, всех уровней правительства и субъектов деятельности из всех других соответствующих секторов на всех уровнях в пересмотре или обновлении национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия с использованием инклюзивных и прозрачных механизмов;

5. *поручает* Глобальному экологическому фонду и его учреждениям-исполнителям оказать своевременную поддержку всем Сторонам, имеющим право на получение помощи, в соответствии с их национальными обстоятельствами и потребностями, по запросу, с тем чтобы они могли провести пересмотр или обновление своих национальных стратегий и планов действий по сохранению биоразнообразия;

6. *настоятельно призывает* все Стороны осуществлять свои национальные стратегии и планы действий по сохранению биоразнообразия, в соответствии со статьей 20 Конвенции о биологическом разнообразии[[2]](#footnote-3), в зависимости от национальных условий, приоритетов и возможностей, признавая необходимость в предоставлении расширенной поддержки, особенно развивающимся странам, в частности наименее развитым странам и малым островным развивающимся государствам, а также странам с переходной экономикой, в виде надлежащих, оперативно предоставляемых, предсказуемых и легкодоступных средств осуществления из всех источников на основе потребностей с учетом соображений по осуществлению, как указано в разделе C Рамочной программы.

Приложение I

Перечень Сторон, представивших в секретариат в период с декабря 2022 года национальные стратегии и планы действий по сохранению биоразнообразия, согласованные с Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программой в области биоразнообразия, по состоянию на 31 октября 2024 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | *Сторона* | *Дата получения материалов секретариатом* |
| 1 | Австралия | 27 сентября 2024 года |
| 2 | Австрия*a* | 3 мая 2024 года |
| 3 | Аргентина | 30 октября 2024 года |
| 4 | Афганистан | 28 июля 2024 года |
| 5 | Буркина-Фасо | 15 августа 2024 года |
| 6 | Венгрия | 28 августа 2023 года |
| 7 | Венесуэла (Боливарианская Республика) | 30 октября 2024 года |
| 8 | Вьетнам | 21 октября 2024 года |
| 9 | Германия*a* | 27 октября 2024 года |
| 10 | Государство Палестина | 16 октября 2024 года |
| 11 | Дания | 21 октября 2024 года |
| 12 | Европейский союз | 14 ноября 2023 года |
| 13 | Индия | 31 октября 2024 года |
| 14 | Индонезия | 12 сентября 2024 года |
| 15 | Иордания | 11 августа 2024 года |
| 16 | Иран (Исламская Республика) | 29 октября 2024 года |
| 17 | Ирландия | 8 февраля 2024 года |
| 18 | Испания | 30 января 2023 года |
| 19 | Италия*b* | 9 июля 2024 года |
| 20 | Канада | 21 июня 2024 года |
| 21 | Китай | 25 января 2024 года |
| 22 | Колумбия | 21 октября 2024 года |
| 23 | Куба | 31 июля 2024 года |
| 24 | Ливия | 17 октября 2024 года |
| 25 | Люксембург | 7 ноября 2023 года |
| 26 | Мавритания | 20 октября 2024 года |
| 27 | Малайзия | 31 июля 2024 года |
| 28 | Мальта | 23 сентября 2024 года |
| 29 | Мексика | 22 августа 2024 года |
| 30 | Нидерланды (Королевство)*c* | 18 октября 2024 года |
| 31 | Норвегия | 7 октября 2024 года |
| 32 | Объединенная Республика Танзания | 31 октября 2024 года |
| 33 | Объединенные Арабские Эмираты | 9 октября 2024 года |
| 34 | Перу | 30 октября 2024 года |
| 35 | Республика Корея | 2 августа 2024 года |
| 36 | Республика Молдова | 16 октября 2024 года |
| 37 | Словения | 10 сентября 2024 года |
| 38 | Суринам | 16 июля 2024 года |
| 39 | Таиланд*b* | 31 октября 2024 года |
| 40 | Тонга | 27 сентября 2024 года |
| 41 | Тунис | 15 октября 2024 года |
| 42 | Уганда | 15 октября 2024 года |
| 43 | Франция | 11 декабря 2023 года |
| 44 | Япония | 11 июля 2023 года |

*a* Не представлены на официальном языке Организации Объединенных Наций.

*b* На официальном языке Организации Объединенных Наций представлено только резюме.  
c В настоящее время подготовлены только национальные стратегии и планы действий по сохранению биоразнообразия для Арубы и Кюрасао, входящие в состав Королевства Нидерландов.

Приложение II

Перечень Сторон, представивших национальные задачи, согласованные с Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программой в области биоразнообразия, с помощью онлайнового инструмента представления отчетности, по состоянию на 31 октября 2024 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | *Сторона* | *Дата публикации* |
| 1 | Австралия | 18 октября 2024 года |
| 2 | Австрия | 1 августа 2024 года |
| 3 | Азербайджан | 20 июля 2024 года |
| 4 | Алжир | 1 августа 2024 года |
| 5 | Ангола | 13 сентября 2024 года |
| 6 | Бангладеш | 29 сентября 2024 года |
| 7 | Бенин | 30 сентября 2024 года |
| 8 | Боливия (Многонациональное Государство) | 31 октября 2024 года |
| 9 | Босния и Герцеговина | 2 августа 2024 года |
| 10 | Ботсвана | 14 октября 2024 года |
| 11 | Буркина-Фасо | 16 августа 2024 года |
| 12 | Бурунди | 25 июля 2024 года |
| 13 | Бутан | 25 июля 2024 года |
| 14 | Вануату | 1 августа 2024 года |
| 15 | Венгрия | 2 июля 2024 года |
| 16 | Венесуэла (Боливарианская Республика) | 2 августа 2024 года |
| 17 | Габон | 9 сентября 2024 года |
| 18 | Гана | 1 августа 2024 года |
| 19 | Гватемала | 13 августа 2024 года |
| 20 | Гвинея | 8 октября 2024 года |
| 21 | Гондурас | 31 июля 2024 года |
| 22 | Демократическая Республика Конго | 2 августа 2024 года |
| 23 | Джибути | 15 августа 2024 года |
| 24 | Доминиканская Республика | 20 сентября 2024 года |
| 25 | Европейский союз | 1 августа 2024 года |
| 26 | Замбия | 23 октября 2024 года |
| 27 | Зимбабве | 9 октября 2024 года |
| 28 | Израиль | 9 августа 2024 года |
| 29 | Индия | 10 сентября 2024 года |
| 30 | Индонезия | 12 сентября 2024 года |
| 31 | Иордания | 3 августа 2024 года |
| 32 | Ирак | 21 октября 2024 года |
| 33 | Иран (Исламская Республика) | 29 октября 2024 года |
| 34 | Ирландия | 20 августа 2024 года |
| 35 | Испания | 22 июля 2024 года |
| 36 | Йемен | 1 августа 2024 года |
| 37 | Кабо-Верде | 18 октября 2024 года |
| 38 | Казахстан | 24 октября 2024 года |
| 39 | Камбоджа | 29 июля 2024 года |
| 40 | Камерун | 23 августа 2024 года |
| 41 | Канада | 20 сентября 2024 года |
| 42 | Катар | 23 октября 2024 года |
| 43 | Кения | 31 июля 2024 года |
| 44 | Кипр | 18 октября 2024 года |
| 45 | Китай | 6 сентября 2024 года |
| 46 | Колумбия | 17 сентября 2024 года |
| 47 | Коморские Острова | 1 августа 2024 года |
| 48 | Коста-Рика | 2 августа 2024 года |
| 49 | Кот-д’Ивуар | 15 октября 2024 года |
| 50 | Куба | 25 июля 2024 года |
| 51 | Лаосская Народно-Демократическая Республика | 9 октября 2024 года |
| 52 | Лесото | 27 сентября 2024 года |
| 53 | Либерия | 3 августа 2024 года |
| 54 | Ливан | 2 августа 2024 года |
| 55 | Ливия | 17 октября 2024 года |
| 56 | Люксембург | 30 июля 2024 года |
| 57 | Мадагаскар | 29 июля 2024 года |
| 58 | Малави | 31 июля 2024 года |
| 59 | Малайзия | 1 июля 2024 года |
| 60 | Мали | 17 октября 2024 года |
| 61 | Мальта | 31 июля 2024 года |
| 62 | Марокко | 2 августа 2024 года |
| 63 | Маршалловы Острова | 22 октября 2024 года |
| 64 | Мексика | 31 июля 2024 года |
| 65 | Мозамбик | 31 июля 2024 года |
| 66 | Монголия | 4 августа 2024 года |
| 67 | Намибия | 25 октября 2024 года |
| 68 | Непал | 1 августа 2024 года |
| 69 | Нигер | 31 июля 2024 года |
| 70 | Нигерия | 31 июля 2024 года |
| 70 | Новая Зеландия | 7 октября 2024 года |
| 71 | Объединенная Республика Танзания | 20 октября 2024 года |
| 72 | Объединенные Арабские Эмираты | 1 августа 2024 года |
| 73 | Острова Кука | 16 октября 2024 года |
| 74 | Пакистан | 15 августа 2024 года |
| 75 | Панама | 31 июля 2024 года |
| 76 | Папуа-Новая Гвинея | 14 октября 2024 года |
| 77 | Парагвай | 31 июля 2024 года |
| 78 | Перу | 18 октября 2024 года |
| 79 | Республика Корея | 1 августа 2024 года |
| 80 | Республика Молдова | 30 июля 2024 года |
| 81 | Российская Федерация | 21 октября 2024 года |
| 82 | Руанда | 1 августа 2024 года |
| 83 | Сальвадор | 16 октября 2024 года |
| 84 | Самоа | 31 октября 2024 года |
| 85 | Саудовская Аравия | 15 октября 2024 года |
| 86 | Сенегал | 24 августа 2024 года |
| 87 | Сингапур | 20 октября 2024 года |
| 88 | Словения | 17 октября 2024 года |
| 89 | Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | 1 августа 2024 года |
| 90 | Сомали | 19 августа 2024 года |
| 91 | Судан | 26 июля 2024 года |
| 92 | Суринам | 20 октября 2024 года |
| 93 | Сьерра-Леоне | 15 октября 2024 года |
| 94 | Таиланд | 30 октября 2024 года |
| 95 | Того | 25 июля 2024 года |
| 96 | Тонга | 16 октября 2024 года |
| 97 | Тунис | 15 октября 2024 года |
| 98 | Турция | 17 октября 2024 года |
| 99 | Уганда | 4 октября 2024 года |
| 100 | Узбекистан | 7 августа 2024 года |
| 101 | Уругвай | 25 октября 2024 года |
| 102 | Фиджи | 8 октября 2024 года |
| 103 | Финляндия | 19 августа 2024 года |
| 104 | Франция | 31 июля 2024 года |
| 105 | Хорватия | 2 августа 2024 года |
| 106 | Центральноафриканская Республика | 15 сентября 2024 года |
| 107 | Чад | 12 сентября 2024 года |
| 108 | Чехия | 31 июля 2024 года |
| 109 | Чили | 21 октября 2024 года |
| 110 | Швеция | 3 июля 2024 года |
| 111 | Эквадор | 31 августа 2024 года |
| 112 | Экваториальная Гвинея | 13 сентября 2024 года |
| 113 | Эль-Сальвадор | 16 октября 2024 года |
| 114 | Эритрея | 16 октября 2024 года |
| 115 | Эсватини | 31 июля 2024 года |
| 116 | Эфиопия | 5 июля 2024 года |
| 117 | Южная Африка | 18 октября 2024 года |
| 118 | Южный Судан | 16 октября 2024 годя |
| 119 | Япония | 31 июля 2024 года |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Решение 15/4, приложение. [↑](#footnote-ref-2)
2. Сборник договоров Организации Объединенных Наций, том 1760, № 30619. [↑](#footnote-ref-3)